

SOLLER

SEMENARIO INDEPENDIENTE

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN:
SOLLER: Administración.
FRANCIA: Sres. Bauzá y Marqués.—Rue Rambuteau, 74, París.
AMÉRICA: Sres. Marqués, Delgado y C.ª—Arecibo—(Puerto-Rico).

Fundador y Propietario
D. JUAN MARQUÉS Y ARBONA
REDACCION Y ADMINISTRACION: Calle de San Bartolomé, n.º 17
SOLLER (Baleares)

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:
 ESPAÑA: 0'50 pesetas al mes. } **PAGO ADELANTADO.**
 EXTRANJERO: 0'75 francos id. id. }
 Número suelto 0'10 pesetas.—Id. atrasado 0'20 pesetas

La Redacción únicamente se hace solidaria de los escritos que se publiquen sin firma, seudónimo, inicial, ó signo determinado. De los que tal lleven, serán responsables sus autores.

Sección Literaria

LA HERENCIA DE UN GRAN HOMBRE

Ella le amaba mucho, locamente, con ese cariño sumiso, idólatrico, que las mujeres sencillas profesan á los hombres de genio. El matrimonio fué para Luisa como una negación de sí misma; Pablo la empujaba y eclipsaba, como el sol obscurece el brillo de los planetas que de él reciben luz y calor: todos los que visitaban su casa preguntaban por él... De ella nadie se acordaba: ella sola era la mujer del gran hombre, una cifra sin valor, una compañera fiel que, después de introducir á los visitantes en el despacho de su marido, se retiraba discretamente cerrando la puerta... Y, sin embargo, aquella negación, aquel olvido constituía uno de sus mayores orgullos, pareciéndola que su infinitesimal pequeñez daba mejor la cabal medida de la pasmosa altitud y endiosamiento de su esposo.

Tan idólatrico fué aquel amor que Luisa nunca sintió las molestias de su pobreza; pues conviene advertir que su marido era muy pobre, con una pobreza tan supina, tan solemne como su mismo genio.

Pablo tenía humorismos de loco: á veces el dinero que guardaba para los gastos más indispensables lo invertía en comprar un cuadro ó cualquier baratija artística, pero inútil; y otras, regalaba á su mujer un traje de seda, sin acordarse de que no tenía zapatos... Más á pesar de estos desequilibrios que solían ponerles en extremados aprietos, Luisa era feliz, con esa felicidad rotunda de los espíritus cándidos que discurren poco.

Así vivieron hasta que Pablo publicó un artículo violentísimo contra cierto crítico que le había censurado rudamente: aquel artículo provocó otros varios, y todos un desafío en el que Pablo recibió una estocada mortal.

Luisa, de pronto, se encontró viuda, y sin otro cariño que el de un hijo pequeño. La muerte de Pablo fué tan repentina y la produjo una emoción tan intensa, que ni siquiera tuvo el consuelo de llorarle; su pena no la arrancó ni un solo grito, y sus lágrimas corrieron por dentro mientras sus ojos permanecían tristes y enjutos: fué un dolor mudo, como el de los pajarillos á quienes el vendaval dejó sin nido en la época mejor de sus amores.

Al principio se vió lanzada en una existencia febril, que no daba espacio á la reflexión: en pocos días recibió centenares de telegramas que había de contestar inmediatamente, y hallóse solicitada, perseguida por individuos desconocidos que acudían á darle el pésame, y por periodistas que deseaban publicar el retrato y la biografía del ilustre finado: los cómicos la hablaban del último drama que estaban ensayando; los editores de la última novela: todos querían algo, todos pedían algo... Y Luisa les veía pasar, creyendo que aquella grave y ceremoniosa procesión de sombras entuladas no concluiría nunca.

Esa solicitud, no obstante, fué disminuyendo: la casa del gran artista fué quedando envuelta en ese silencio tético de las cosas olvidadas, y, al fin, Luisa encontróse sola en un hogar pobrísimo en cuya frialdad y desnudez no había reparado hasta entonces.

En aquel estado permaneció varios meses; por la mañana enseñaba á leer á su hijo en una novela de su padre, y leyendo aquellas páginas que ella vió escribir, lloraba copiosamente; por las tardes, permanecía brazo sobre brazo, no sabiendo cómo emplearse ni qué hacer para conjurar la miseria.

Más llegó un momento en que la viuda, vendidos todos sus muebles y empeñadas todas sus alhajas, se halló en una

situación precaria. En la cajita, donde guardaba sus secretillos de esposa feliz, conservaba todavía un artículo de Pablo, el último artículo...
 Luisa dudó mucho antes de resolverse á vender aquel manojito de queridas cuartillas: era un cuento muy bonito, muy tierno, que había releído muchas veces. Pero era preciso decidirse y se resolvió, constreñida por aquel apremio brutal de la necesidad.

Aquella misma noche, vestida con un modesto traje de luto y llevando á su hijo de la mano, la viuda se encaminó á la redacción del periódico que su marido dirigió algunos años, y durante el trayecto pensaba en aquellas cuartillas que oprimía nerviosamente contra su seno dolorido, dándole un adiós apasionado y mudo. Cuando subía las escaleras de la redacción, un ordenanza la salió al encuentro.

—¿El señor director?—preguntó Luisa.
 —Está ocupado.
 —Dígale que la viuda de don Pablo de Tal... desea verle.
 El ordenanza se fué y luego reapareció murmurando:—Pase usted...
 Luisa entró en un despacho decorado con elegante sobriedad: la sillería era de cuero, el piso estaba alfombrado, y los huecos de las ventanas disimulados por sendos cortinajes de color obscuro. Delante de una mesa había un individuo escribiendo febrilmente, con el pálido semblante envuelto en la penumbra melancólica de un quinqué con pantalla verde. Al ver á Luisa, aquel caballero se levantó con afectada solicitud y la ofreció una silla. Después hablaron del ilustre muerto; á Luisa se la aguraron los ojos, y su interlocutor también pareció muy conmovido; luego la invitó á que explicase el objeto de su visita.

—Le traigo á usted un artículo.
 —¿Un artículo?...
 —Sí, señor; de Pablo...
 —¿Para qué?...
 Luisa se detuvo sofocada por la emoción, dolorosamente sorprendida por la pregunta del que fué antiguo compañero de su marido.

Por sí lo quiere usted—repuso tras una breve pausa.—No puedo cobrar nada de lo que empresarios y editores me deben, y ahora tengo compromisos...
 Sus mejillas echaban fuego, no podía hablar.
 —¡Oh!... comprendo; pero, ahora, un artículo de Pablo no tiene oportunidad... ¡Si hubiera sido cuando él murió!...
 Luisa rompió á llorar.
 —Tiene usted razón—murmuró,—pero este es su último artículo, el último... y yo no quería venderlo...
 —Vaya, no se afija usted, aquello pasado... Siento que el periódico no pueda pagar lo mucho que valdrán estas cuartillas; pero, en fin... ¿cuánto quiere usted...?
 Lo que ella deseaba era concluir pronto para escapar de allí; el precio ya no la importaba.
 —¿Podremos cuarenta pesetas?
 —Bien, bien...
 Aquello era un suplicio inacabable; una especie de limosna que la ofrecían bajo recibo... Después, mientras salía de la redacción escuchando el argentino tintineo de las monedas que llevaba en el bolsillo, pensaba en la bancarota suprema de todas las ilusiones de su vida. ¿Qué quedaba de aquellos ruidosos triunfos de Pablo que ella consideró suyos?... De tantos aplausos, de tantas brillantes polémicas, de tantos ensueños ambiciosos, ¿qué quedó?... Sus amigos le habían olvidado, sus discípulos ya no le respetaban: era un maestro enterrado, un ídolo caído...
 —¿Dónde fué aquel mundo de doradas quimeras?—pensaba Luisa.—¿Qué resta de todo aquel glorioso poderío que me destimbró?...
 Y las monedas recién cobradas tintineando en su faltriquera, parecían responderle:

—Cuarenta pesetas... la herencia de un gran hombre...

EDUARDO ZAMACOIS.

Variedades

El país más seco del mundo

Es, sin duda alguna, la región en que se halla situado el pueblo de Payta, en el Perú, donde llueve por término medio, una vez cada siete años.

Payta se halla en la costa del Perú á unos 5.º de latitud Sur, y las nieblas marítimas son allí frecuentes. En cambio en tierra firme no cae una gota de agua durante mucho tiempo, de modo que la lluvia última, que acaeció en Febrero de 1899, ha sido la única observada desde hace nueve años.

La flora de la región de Payta es sumamente pobre, constituyéndola nueve especies de vegetales, de las cuales siete son plantas anuales, cuyas semillas permanecen años y años en la tierra, aguardando la lluvia bienhechora que debe hacerlas germinar.

El único elemento de vida de aquel país es el algodón peruano, cuyas larguissimas raíces permiten á la planta soportar seis ó siete años de sequía.

La educación ambidiestra

¿Hay alguna ventaja en ser ambidiestro?

Desde luego existe una muy principal, á saber: que el ambidiestro encontraría fácil reemplazo á cualquiera de las dos manos que se le inutilizara desgraciadamente. Ordinariamente, cuando el hombre pierde por cualquier razón el uso de su mano derecha, única á quien ha entregado todo su trabajo, resulta hombre inútil; pero si hubiera educado su mano izquierda como la derecha, en nada variarían sus circunstancias y podría seguir desempeñando sus trabajos como siempre.

La difunta reina Victoria de Inglaterra tuvo muy en cuenta lo que antecede y consiguió educar su mano izquierda para desempeñar los mismos oficios que la derecha; y de este modo conseguía relevar á la derecha de mucha parte del trabajo. Muchas personas escriben del mismo modo con una mano que con otra, dejando descansar la derecha cuando trabaja la izquierda y viceversa, evitando así el calambre llamado «de los escritores.»

Los guerreros ambidiestros llevan mucha ventaja á sus compañeros de armas que solo emplean la mano derecha. El soldado que no puede manejar una espada ó disparar una pistola con la mano izquierda puede encontrarse en situación muy comprometida si perdiera la mano derecha. Hay países en que se educa á los soldados enseñándoles á utilizar sus dos manos. Desde luego, tanto en el ejército como en la marina prevalece el uso único de la mano derecha, y cuantos zurdos entran en el servicio han de educar la mano derecha para el manejo de las armas. En algunos cuerpos de voluntarios del extranjero se permite la admisión de zurdos dándoles un sitio especial en la izquierda de las líneas donde su especialidad no sea obstáculo á los camaradas.

En otras profesiones, entre los violinistas, por ejemplo, cuanto más se educa la mano izquierda tanto mejor dominará el profesor las cuerdas del instrumento.

Puede asegurarse, sin embargo, que apenas hay una ocupación en la que no sea ventajoso el empleo de una ú otra mano indistintamente.

En los modernos sistemas de educación, van acercándose las opiniones de los físicos y de los maestros en coadyu-

var á la generalización de los ambidiestros.

Hay muchas personas que son parcialmente ambidiestras, haciendo habitualmente algunas tareas con una mano y las demás con la otra. Por ejemplo, muchos hombres emplean las dos manos para afeitarse. Los que son zurdos usan generalmente la mano derecha de una manera convencional cuando manipulan cuchillos y tenedores, cuando manejan la pluma ó cuando cortan un lápiz. Los zurdos que escriben naturalmente con la mano derecha, tienen muy mala letra, aunque los realmente ambidiestros escriben bien tanto con la izquierda como con la derecha.

Una cosa digna de notarse es que los derechos ó diestros son, por lo regular, izquierdos de pierna, si se nos permite la expresión, emprendiendo todos los movimientos de los pies con el derecho. El soldado emprende siempre la marcha con el pié izquierdo; el ciclista cuando monta en su máquina pone el pié izquierdo primeramente en el pedal; así como el jinete pone en primer término el pié izquierdo en el estribo.

No sólo se emprenden los movimientos de avance con la pierna izquierda por todas aquellas personas que utilizan la mano derecha, sino que éstas, cuando tienen que retroceder, lo hacen en dirección izquierda. Los ciclistas que tienen que volverse en el camino, lo hacen invariablemente por la izquierda. La única explicación razonable del uso de la pierna izquierda en los movimientos se basa en los mismos principios que gobiernan el empleo de la mano derecha; es decir, únicamente la costumbre y la conveniencia.

La pizarra juega papel importante en la educación de los niños para ambidiestros. En la pizarra se enseña á los niños á trazar círculos con yeso, primero con una mano y después con la otra, y á que practiquen esto graciosa y cómodamente hasta el punto de que desaparezca todo movimiento torpe é inconsciente. Deben practicarse curvas grandes en todas direcciones, solas y en combinación, y después pequeñas curvas, óvalos, espirales y una variedad grande de dibujos.

Las curvas deben ir seguidas de formas rectangulares y diagonales, círculos, cuadrados y triángulos, hasta que se educa la vista para la observación de medidas y proporciones.

Con el tiempo y la práctica, el dibujo con la tiza utilizando ambas manos alternativamente llega á ser automático. La educación ambidiestra sigue paso á paso la marcha de la educación mental, siendo utilísima la marcha simultánea para obtener exactitud y limpieza en los dibujos. Las lecciones en la pizarra deben extenderse después al estudio de plantas, pájaros, animales y pescados, cuidando de que se dibujen con una y otra mano alternativamente.

Las formas así dibujadas quedan en la memoria, y el niño que aprende á ser ambidiestro gana en conocimiento de la historia natural.

Al mismo tiempo deben hacerse prácticas de modelado, pintura y cincelado, y de esta manera las manos de los chicos se educan para que las dos sean igualmente útiles para el servicio de sus propietarios.

Y así, acostumbrándolos desde sus primeros años, se conseguirá crear una generación utilísima de ambidiestros con superioridad y ventajas innegables sobre los que solo tenemos la desgracia de servirnos de una sola mano y de un solo brazo.

ó si no, que te venda.» Estas diez palabras encierran toda la historia de nuestra agricultura, que llamamos decadente sin saber por qué, pues siempre debió ser lo que hoy; es decir, embriónica.

Sembrar eternamente trigo y cebada, centeno y avena en los mismos predios sin cambiar nunca ni de aperos ni de semillas; sin utilizar abonos, riegos y máquinas; sin pensar en que pudiese haber otros cultivos de mayor rendimiento; sin utilizar las mil industrias que se derivan de la tierra explotada, etc., ¿qué otro resultado podía producir que distanciará cada día más de las demás naciones, que esterilizar nuestras haciendas, hacerlas disminuir de valor en más de un 80 por 100, y por último, conducirnos al desnivel económico en que hoy nos encontramos?

Pero, ¿quién es el responsable de esta situación? ¿Es el Gobierno, como se oye decir á diario?

No; que ha contribuido poderosamente al estado en que la nación se encuentra, es indudable, como lo es que durante el pasado siglo, con su absolutismo burocrático, cien veces más funesto que el real queriendo reglamentar, arreglar, robustecer los intereses públicos, los ha oprimido de tal modo y de tal modo, los ha envuelto entre sus eslabones de acero, que los ha impedido florecer; de suerte que si el enfermo vive aún ha sido á pesar del curandero; pero lo que más ha contribuido á nuestra dolorosa petrificación rural ha sido la dejadez de nuestras clases directoras, más atentas siempre á devorar el fruto que á cuidar el árbol, y menos mal si no le han cortado para coger el fruto sin trabajo, como el salvaje que cita Montesquieu en una de sus obras.

Que se recorra la nación á campo traviesa de un promontorio á otro, asien la llanura como en la montaña, y no se encontrarán más que fincas abandonadas.

Que se pregunte á los administradores que las explotan con la codicia personal que es de suponer y con la indiferencia con que se mira lo ajeno, y nos dirán: «El señor no ha venido hace tantos años, ó no ha venido nunca, ó esos señores tienen á menos venir á estos pueblos.»

Siendo esto rigurosamente exacto, ¿cómo ha podido, ni puede, ni podrá jamás prosperar nuestra agricultura? ¿Quién ha de tener las grandes iniciativas, quien ha de hacer ensayos, iniciar reformas y dar enseñanzas fecundas á las gentes sencillas de los campos, más que los propietarios ricos é ilustrados?

Aun podría perdonarse á los grandes señores, cuyo abuelo y posición social los llama á ocupar altos puestos; pero es doloroso ver lo que sucede con millares de jóvenes de la clase media, que, después de recibir una educación literaria propia de su clase, tienen á menos ocuparse de sus bienes en el fondo de una provincia, resultando de aquí que pasen los más hermosos años de su vida entregados, unos á placeres tan vanos como perjudiciales á su salud; otros ostentando un lujo y una posición que agotan en breve tiempo sus escasos recursos, y los más persiguiendo con humillante persistencia credenciales nunca en armonía con su ambición.

Imitarán á la juventud francesa y su suerte será muy distinta.

De mil estudiantes que estudien en París el Derecho, ochocientos no lo hacen con otro objeto que conocer la legislación de su país y utilizarla en sus negocios. Pasada la época pintoresca del «Barrio latino», y deshojadas todas las ilusiones de la primera juventud, regresan á sus hogares para cuidar con esmero sus bienes y sacar de ellos todo el fruto posible.

¿Cuánto más desprestigiados se crearían si, en vez de cumplir esta honrosa misión que les legaron sus padres, anduviesen de ministerio en ministerio perdiendo un destino? Y no se diga que es-

Agricultura

LAS FINCAS ABANDONADAS

No conocemos adagio más verdadero que este: «Hacienda, tú amo te atiende,

La diferencia de costumbres arranca de nuestra pobreza, pues se cuentan por cientos los servidores del Estado que son ricos por su casa.

Cuanto a los ingleses, no hay que recordar si cuidan sus bienes. El lord más opulento tiene a gala hablar con sus colonos, ilustrarlos, ayudarlos con sus capitales y figurar en los certámenes agrícolas regionales ya presentando los mejores cereales ó ya conquistando honores por sus soberbios ganados.

En Alemania, en Bélgica, en Austria y en Hungría pasa, poco más ó menos, lo mismo. Los adelantos agrícolas de la última de estas naciones causaron un verdadero asombro durante la Exposición Universal de 1900.

Sólo nosotros, no todos, por fortuna, sino la gran mayoría, tenemos el triste privilegio de codiciar lo que los demás desprecian y de despreciar lo que ennoblesce en otros países. Con tal que pereremos en un círculo político ó brillaremos en un salón, nos es indiferente que nuestros bienes patrimoniales se arruinen y con ellos la nación entera. Ciertos trabajos modestos y un tanto fatigosos son incompatibles con nuestras imaginaciones soñadoras.

Para nosotros los molinos de viento perdidos entre la bruma, una *coserie* en la playa ó una *soterie* en el Casino tienen mil veces más atractivos que la mies de la llanura ó el olivar de la ladera.

Nuestra existencia normal no es la posición asegurada, escriturada, sostenida por base incombustible; es la credencial, la cesantía, la ficción, la deuda, la usura, la hipoteca...

Decididamente el aldeano vale más que nosotros: ama y acaricia la tierra que le vió nacer.

Actualidades

Después de la guerra anglo-boer

El antiguo presidente del Estado libre de Orange se encuentra actualmente en Europa, en busca, según se dice, del restablecimiento de su salud, que tiene quebrantada por las fatigas de la heroica campaña hecha contra Inglaterra, y en la cual ha sido Steijn uno de los hombres más populares por su inteligencia, por su energía, por su fuerza de voluntad, que no se ha doblegado ante ninguna clase de obstáculos ni de contratiempos. Según una frase del general Dewet, ha sido Steijn el «verdadero hombre de Estado de la guerra sudafricana».

El presidente Steijn fué—y no cabe la menor duda en ello, por lo que todo el mundo sabe y por lo que va sabiéndose todavía—el alma de la resistencia boer. Steijn es joven todavía, pues tiene apenas cuarenta y cinco años. Subió á la presidencia de la república de Orange en febrero de 1896 poco después de la fracasada intentona de Jameson, habiendo presentado la dimisión el anterior presidente. Como si hubiesen presentado los boers la tremenda lucha que se aproximaba, no podían hacer en realidad una elección más acertada.

El nuevo presidente, lo mismo que el anciano Krüger, sintió acercarse la tormenta, y tomó sus medidas con el intento de guardarse en lo posible de sus horribles efectos.

Por el tratado de 1897 confundieronse los destinos de las dos pequeñas repúblicas, comprendiendo que estaban también confundidos sus intereses y sus derechos. Así, cuando la terrible crisis estalla, vemos al presidente del Estado de Orange ponerse entre la Gran Bretaña y la República de Transval, intentando dar una solución pacífica al conflicto, y gracias á sus buenos oficios, Krüger y lord Milner pueden conferenciar en Bloenfontein. Desgraciadamente, por intransigencias del representante británico, aquellas negociaciones, que tan bien habían comenzado y de las que tanto había esperado, fracasaron completamente, y vino, con largo séquito de horrores, la guerra más injusta que habrá presenciado el siglo XIX.

Entonces, desde el primer día se presentaron ante Inglaterra unidos los habitantes del Orange con los del Transval, ocupando siempre los puestos de mayor peligro el presidente Steijn: tema parte principal en los principales combates, y corre con el anciano Krüger inminente riesgo de ser hecho prisionero en la batalla de Drietfontein el día 10 de marzo de 1900.

Pero su papel preponderante en la guerra sudafricana no comienza hasta que los ingleses lograron apoderarse de la capital de su país. Entonces, desple-

gado Steijn toda su inmensa fuerza de voluntad, consigue detener el pánico que empezaba á cundir en las filas boers, organiza admirablemente la llamada pequeña guerra, y poniéndose con el general Dewet al frente de un puñado de hombres escogidos empieza una lucha encarnizada contra los ejércitos ingleses, en que éstos son frecuentemente derrotados á pesar de su superioridad en fuerza y en número.

Es necesario, para sentir todo el valor moral de este hombre, tener presente que Steijn no ha firmado el tratado de Vereeniging, cosa acerca de la cual la prensa británica no dice una palabra, aunque trate con muchísima consideración al que fué presidente del Estado libre de Orange. Sea como quiera, es lo cierto que éste no ha querido poner el pie en suelo británico, yéndose directamente á Holanda, donde se encontrará con el otro presidente, quien, según parece, tampoco está propicio á aceptar el estado actual de cosas establecido por los ingleses en su patria. Hasta aquí lo que sabemos del presidente Steijn, pues como dice muy bien *Le Journal*: «La historia de un hombre semejante no puede darse por terminada todavía.»

La cosecha del café

La producción del café en el mundo, en 1901, fué 15.460.000 sacos de 132 libras cada uno; en otros términos, 2.040.720.000 libras.

De esta inmensa cantidad corresponden al Brasil, en números redondos, 11.500.000 sacos, ó sean 1.518.000.000 libras, lo que equivale á casi los cuatro quintos del total.

Los estados de Centro América, Méjico y las repúblicas de Venezuela, Colombia, Ecuador y Perú, contribuyeron á la producción con 2.200.000 sacos ó sean 290.400.000 libras.

La república de Haití figuró en este respecto con gran crédito.

La producción, 450.000 sacos, ó 59.400.000 libras, fué grande para el país, y la calidad del grano fué excelente.

El café de Haití es particularmente estimado en Francia, para donde se exportan todos los años las dos terceras partes de la cosecha.

Puerto Rico y Jamaica suministran sacos 200.000, ó sea 63.360.000 libras.

La India británica, Ceilán y las Filipinas, 315.000 sacos, ó 41.560.000 libras.

Africa y Moka, 225.000 sacos ó 29.700.000 libras.

El exceso de producción sobre el consumo fué de 1.342.000 sacos, ó sea 177.000.000 de libras.

En Melilla.—Conflicto con las cabillas

Según *El Telegrama*, de Melilla, continúan las cabillas limitrofes prohibiendo la entrada de cereales en la plaza; manteniendo el servicio de vigilancia que montaron en los límites para impedir la introducción de partida alguna de granos, y repitiéndose, por último, en estos días los atropellos y bárbaros castigos á cuantos moros y hebreos intentan burlar aquella vigilancia.

En resolución, sigue en pie el conflicto surgido hace algún tiempo por las provocaciones de los cabos de Frajans, Mazuza y Benisicar, en primer término, y por las intransigencias de los administradores de la Aduana, en segundo.

A propósito de esta cuestión, dice también *El Telegrama*:

«Es necesario que se solucione pronto el conflicto; es preciso que España asegure la libertad del comercio con arreglo á los tratados, pues las reclamaciones de súbditos extranjeros que se creen perjudicados pudieran dar lugar á rozamientos con potencias amigas.

Con el aplazamiento de la cuestión sólo se consigue que las cabillas del interior no vuelvan á Melilla, pues teniendo que vender su cebada á cualquier precio á los fronterizos, tomarán en lo sucesivo la dirección de la Argelia, con notable perjuicio para nuestros intereses.»

Arbitraje

El miércoles de la anterior semana se verificó un banquete en Londres, organizado por el ministro brasileño para celebrar la conclusión del tratado de arbitraje entre la república Argentina y Chile.

La presencia en este banquete, no solamente de lord Lansdowne, ministro de Negocios Extranjeros, sino de los representantes de las potencias sudamericanas y los embajadores de Francia, Alemania,

Italia y España demuestran que se trata de un asunto de universal interés.

Para los Estados contratantes, en pie de guerra hace años, con grave perjuicio de su vida económica y material, es una ventaja el arbitraje sometido y realizado por Inglaterra.

Todo ha terminado felizmente.

Una de las causas principales de las diferencias chileno-argentinas consistía en la frontera de los Andes.

Chile pretendía que no quería más que cumplir con la naturaleza y los tratados.

Fijaba por límite la línea divisoria de las aguas y éstas le beneficiaban mucho, porque cada año ganaba un nuevo distrito con tan excelente combinación.

La República Argentina, por su parte, entendía que esto era una interpretación muy amplia de los tratados y una sumisión exagerada de las fantasías de la Naturaleza.

Ambos Estados reciben ahora completa satisfacción.

Chile se estará quieta en lo sucesivo y no adquirirá nuevos territorios. Se establecerá una línea fronteriza, con postes y marcas fijadas de común acuerdo, y bajo la salvaguardia del Gobierno que ha servido de árbitro.

En cambio, la Argentina acepta la obligación de permanecer neutral en las cuestiones territoriales pendientes en la actualidad entre Chile de una parte y de la otra Bolivia y Perú.

Se desembarazará también de la provincia de Taena, cedida por el Perú á Chile en 1884, por diez años y bajo la condición de un plebiscito que no se ha reunido nunca.

Chile también se compromete á no anexionarse ni ocupar ningún territorio en esta región.

En fin, la República Argentina y Chile se comprometen á suspender sus armamentos marítimos ó á interrumpir las nuevas construcciones navales.

Todavía hay más.

Como el Presidente ha declarado ante el Congreso chileno, desde el 1.º de junio último la República Argentina y el Gobierno de Chile se comprometen á someter por término de diez años todas sus diferencias al Gobierno de la Gran Bretaña, ó si uno de los dos rompe sus relaciones con dicho Estado, al Gobierno suizo.

Por eso declamos al principio que este acto era de un interés universal, y por eso se han reunido á celebrarlo los principales embajadores.

Si las intenciones de ambos Gobiernos son pacíficas, verdaderamente el tratado de arbitraje facilitará siempre el medio de resolver todas las cuestiones que se susciten.

Saludemos esta aurora pacífica como heraldo de la paz universal, único medio seguro para la prosperidad de los pueblos.

De la Península

El problema Gibraltar

En el último número de la revista *Nuestro Tiempo* se publica un notable artículo del señor Maura y Gamazo, en el que se analiza el problema Gibraltar, y decimos problema porque para nuestro país tales caracteres tiene.

El articulista habla del influjo que sobre nosotros ejerce el territorio de que son dueños los ingleses, y dice:

«Este foco, esencialmente anglófilo, irradia en las comarcas vecinas, españolas y africanas, la acción á todo lo inglés, cuando no el desprecio á todo lo español. Gibraltar no produce nada que sea primera materia; lo importa todo, y siendo el mercado más rico de la comarca, los intereses en ella creados nacieron y viven al amparo del Peñón. No hablamos ya de los 6.000 obreros de los diques, de los cuales más de 1.000 han adoptado la nacionalidad inglesa, residiendo, sin embargo, en territorio español; ni de los muchos otros que trabajan en industrias privadas, los cigarreros, por ejemplo; no hablemos tampoco, que ello vendrá, de la serie de enlazadas Empresas dirigidas por Mr. Morrison, ni de las propiedades recientemente adquiridas por ingleses en la bahía de Algeciras, algunas de ellas á precios fabulosos. Quieren los ingleses reducir á límite fijo la población civil de la colonia, y lo consiguen mediante el sencillísimo procedimiento de negar el permiso para nuevas edificaciones y de no renovar los contratos de arrendamiento ó inquilinato de la propiedad urbana, que está casi toda en manos de Estado.»

Continúa hablando de los medios con

que la acción inglesa se dilata en los hogares españoles cercanos á la colonia y cómo ésta favorece intereses que España mira con desdén, en perjuicio propio.

«Ejerce Gibraltar el monopolio en el comercio del Estrecho; sólo en Cádiz halla un puerto que con el suyo puede competir, y aun entre ambos es desigual la lucha. Por ejemplo: un barco que vaya sólo á carbonar, paga en Cádiz 72,50 pesetas de practicaje de entrada, 68,75 de practicaje de salida (de noche se duplican estos derechos) y 80 pesetas de Aduanas: ninguno de estos gastos se tienen en Gibraltar, donde sólo se satisfacen por derechos de fondeo dos chelines por cada 100 toneladas de registro, sin que la suma total exceda nunca de cuatro libras esterlinas. Resulta así anulado el comercio de cabotaje, y las mercancías españolas entran en España como procedente de la colonia inglesa; por eso los géneros de punto catalanes son más baratos en Gibraltar (adonde llegan sin más gastos que los fletes) que en Algeciras, donde es fuerza cobrar, ó los transportes en ferrocarril desde Cataluña, ó los derechos de Arancel, que satisficieron como si fuesen mercancía extranjera.»

Tristes reflexiones

Leemos en nuestro colega *El Español*:

«Los maestros alemanes que han aportado á Sevilla, han organizado inmediatamente una novillada. No hay extranjero que no quiera contemplar, antes que la callada labor de nuestros hombres de ciencia, pues no estamos tan ayunos de ella que no haya mucho que admirar en este respecto. Las fiestas populares, las de la calle, las del café cantante, las de la plaza de toros, diríanse que vienen acometidos nuestros visitantes de la ansia de aprender la psicología de las muchedumbres estudiando la confusa masa que se conglera en espectáculos públicos peculiares de nuestra nación. Apena el ánimo que los propagandistas de la cultura, los hombres avisados de todas partes, aplaudan en nuestro pueblo lo menos valioso de él, lo más burdo y bajo, aquello en que nadie ha pensado para la próxima rehabilitación, y desdeñan la muestra de nuestros brios mentales, desperdigada, pero suficiente para que no se nos mire como dignos de atención únicamente en nuestras costumbres y en nuestras chulinerías. Verdad es que la fama de nuestra intelectualidad sólo repercute en algunas Universidades del mundo, más el cuento de nuestras musculares gallardías de nuestro amor al guitarreo, al jaleo y al meneo, llega á todas partes, y constituye para nuestra desgracia el único estímulo de los «touristas».

La vieja España tiene que dejar malas herencias en el camino que hay que emprender. Es necesario hacer una España nueva en que no pasmemos el número de marcos que cobra un maestro alemán, y no se inquiere por quienes nos visiten la bullanga pública, sino las empresas privadas de los hombres dedicados al trabajo y al estudio.»

La cosecha de trigo

Dicen de Castilla que la cosecha de trigo supera á cuantas esperanzas hizo concebir, sobre todo después de los últimos temporales.

Según cálculos aproximados, ascenderá á unos cuarenta y cuatro millones de hectolitros, que, unidos á los nueve de remanente de pasados años, suman 53 y añaden que, como el consumo en España fluctúa entre 30 y 32, queda para la exportación una suma de verdadera importancia, que, de hallar salida, equivaldría á un ingreso de cerca de docientos millones de pesetas.

Dudamos de la exactitud de estos datos, porque el hecho es que, en mayor ó menor cantidad, todos los años hay que importar trigo.

Pero si fuese cierto lo expuesto, la exportación estaría asegurada, merced al beneficio del cambio, que no debe esperarse sea menor de 25 por 100, prima que permite una seria competencia á todos los mercados.

Lo que hacía falta era ese sobrante de cereales.

Crónica Balear

En la tarde del viernes de la anterior semana y tras de larga dolencia, falleció en Palma el poeta D. Jerónimo Rosselló, el primero que en los consistorios cata-

lanes alcanzó el título de *Mestre en Gay Saber*.

Contaba setenta y cinco años y medio de edad, pues había nacido en la capital el día 31 de enero de 1827.

A los diez y seis años escribió sus primeras composiciones en lengua castellana. En el certamen abierto por la Academia de Ciencias y Letras de Mallorca, con motivo del viaje de la Reina Isabel II á esta isla, logró ser el primero de los laureados en la poesía lemosina y el segundo en la castellana. En 1862 logró el título de *Mestre en Gay Saber*.

Además de la poesía cultivó la Historia, conociendo muy á fondo la de Mallorca, y la bibliografía, en especial la de la isla.

Las composiciones presentadas bajo el seudónimo de *Cansoner de Miramar* y las coleccionadas bajo el título de *Lo Joggler de Maylorcha* fueron sus obras poéticas más celebradas.

D. Jerónimo Rosselló era abogado, presidente de la Academia de Bellas Artes, Correspondiente de la Academia de la Historia; estaba condecorado con la gran Cruz de Isabel la Católica, era Comendador de la de Carlos III, etc.

El Ayuntamiento de Palma, rindiendo tributo á sus méritos, declaróle *Hijo Ilustre* de Mallorca el día 23 de Abril de 1900.

Que Dios haya acogido en su seno al alma del laureado poeta Sr. Rosselló.

Reina en Palma grande animación y alegría con motivo del próximo derribo de las murallas.

Los festejos que con tal motivo han de celebrarse durarán los días de mañana, lunes y martes y prometen verse en extremo lucidos.

El señor Alcalde de dicha ciudad ha dirigido á las autoridades, sociedades y particulares, una circular-invitación que dice así:

«Ejecutados todos los trámites que previene las leyes, hechos cuantos preparativos han sido necesarios para la solemnidad del acto, este Excmo. Ayuntamiento está pronto á verificar la inauguración del derribo de las murallas de Palma, acontecimiento de suma trascendencia, tanto porque constituye un ideal de nuestro pueblo, cuanto por significar un progreso de bienestar material.

En consecuencia, tengo el honor de invitar á V. á esa ceremonia importantísima que se celebrará el próximo domingo, día 10, á las seis de la tarde en el baluarte de Zanoguera y al solemne Te-Deum que se cantará en la Santa Catedral, á las once del día siguiente.

Además, contando con su reconocido amor á todo lo que significa patriotismo y cultura, tengo el gusto de invitarle también á los actos oficiales de la proclamación de Hijos Ilustres de esta Ciudad á favor de los señores D. Eusebio Estada y Conde de San Simón y de la colocación de la primera piedra de una Escuela modelo municipal. La primera ceremonia se verificará en el salón de sesiones de este Excelentísimo Ayuntamiento, á las doce del lunes, día 11; y la segunda, en la plaza de Juanot Colom, el día 12, á las seis de la tarde.

Ruego á V. con todo encarecimiento quiera honrar á esta Corporación municipal con su presencia, al par que prestar realce y solemnidad á los actos oficiales á los que con tanto gusto tengo el honor de invitarle.»

Además de dichos actos puramente oficiales, habrá grandes iluminaciones, vistosos fuegos artificiales, música, retreta marítima y otros festejos. A las once de la noche del miércoles se quemará una «traca» de dos mil metros que después de recorrer las principales calles y paseos de Palma terminará en el muelle.

Crónica Local

En la Junta General de coparticipes del «León de Oro», y suscriptores del nuevo vapor en proyecto, que tuvo lugar el domingo último, se lamentaba el señor Presidente D. Guillermo Colom, de la eterna apatía que en todos los asuntos nos domina. Estamos convencidos de la necesidad de adquirir un nuevo vapor, que en sustitución del «León de Oro», llene los servicios de Sollér; estamos convencidos de que un vapor de capaci-

dad y económico, ganaría en proporción mucho más dinero que el actual; sabemos que el movimiento impulsado por un barco de condiciones, reportaría beneficios, directos e indirectos, a propietarios, comerciantes, industriales y agricultores. Pues a pesar de tales convicciones; a pesar de las molestias que sufre el numeroso pasaje de Sóller a Francia, y viceversa, particularmente en invierno, con las deficiencias del actual servicio; a pesar de esto, nos mantenemos manos cruzadas, á la musulmana, esperando que otro lo haga; y ejerciendo si acaso el indiscutible derecho de crítica que á todos nos asiste.

Demuestra la verdad y la justicia de las lamentaciones del Sr. Colom, el poco eco que tuvieron las invitaciones personales y por escrito, que durante casi un año, con incansante constancia, dirigió la Comisión á los elementos de aquí y de fuera de aquí, especialmente los antiguos suscriptores del «León de Oro»; de los cuales apenas han contestado el diez por ciento.

Los concurrentes á la reunión, en número considerable, se hicieron eco de las verdades expuestas por el Presidente, y se aprestaron con empeño, á proseguir la obra de la Comisión, aprovechando los valiosos trabajos de ésta, y la importante suscripción de 35.000 duros de que aquella dió cuenta. Para ello ratificó la Junta las facultades conferidas á la vieja Comisión, y se nombró otra nueva compuesta de los señores D. Damián Canals Bernat, D. Pedro A. Alcover Morell, D. Francisco Pomar Forteza, D. Bernardo Cabot Estades, D. Juan Mayol Muntaner y D. Bernardo Colom Barceló para que agregada á aquella, continuase los trabajos con tanto acierto emprendidos.

Por último: la Junta General consignó un voto de gracias á la Comisión por sus desvelos en la diversidad de asuntos á que había tenido que dedicar su actividad.

Nota simpática y digna de consideración: el valioso elemento francés, tan directamente interesado en este negocio, dió muestras de vivo calor, suscribiéndose por cantidades importantes, y animando á la nueva Comisión, con su decidido apoyo y concurso.

En las oficinas de esta Casa Consistorial se han recibido los pases de los mozos comprendidos en el reemplazo de 1902, ingresados en Caja en 1.º del actual, como también los de los excedentes de cupo del reemplazo de 1901.

Nosotros publicamos la noticia para conocimiento de los interesados y con el fin de que puedan pasar á recoger los indicados documentos.

Por tratarse de personas de esta localidad y por cierto de nosotros muy conocidas, ampliamos la noticia que dimos el sábado último referente á la causa que D. Juan Canals seguía contra D. Jerónimo Estades, copiando de nuestro colega palmesano *La Unión Republicana* las siguientes líneas:

«EN LA AUDIENCIA.—En la causa seguida por desacato al concejal del Ayun-

tamiento de Sóller á instancia del señor Canals que era el Alcalde presidente cuando se pronunciaron las palabras que estimó ofensivas ha recaído fallo absoluto. Este se funda en que no debe presumirse intención de menosprecio cuando la censura se ejerce en virtud del cargo.

Conformes con esta doctrina celebramos la absolución del Sr. Estades sobre el que durante tanto tiempo ha pesado la amenaza de tres años de presidio, y mucho más lo celebramos porque de haberse estimado injuriosos los discursos del concejal de Sóller era imposible el ejercicio de regidor.»

En la Secretaría del Ayuntamiento de esta villa se halla expuesto al público á efectos de reclamación el presupuesto adicional al ordinario correspondiente al corriente año.

El martes por la tarde llegó á este pueblo la Colonia escolar organizada bajo los auspicios de la Excm. Diputación provincial. La componen desde luego 12 niños procedentes de las escuelas públicas de Palma y de la Casa Misericordia y todos ellos, según hemos leído, hijos de familias notoriamente pobres y cuya salud necesita robustecerse con un régimen higiénico y alimentación abundante.

La Colonia escolar se ha instalado, como en años anteriores, en el edificio de Santa Catalina del Puerto, cedido generosamente por nuestra Corporación Municipal para tan benéfico objeto á la Comisión provincial.

Está encargado de la dirección de dicha Colonia el maestro de la escuela pública de Son Servera D. Jaime Fornaris, quien tomó ya parte en la del año último, y le acompañan los maestros auxiliares que tomaron también parte en anteriores Colonias señores D. Damián Compañy y D. Jaime Rosselló.

Mostrar á nuestros lectores cuanto conveniente es la instalación de semejantes instituciones es á nuestro entender tarea innecesaria, porque pudieron muy bien apreciarlo con el *Diario* que de la última Colonia escolar publicamos en nuestras columnas no ha mucho tiempo. Nos limitamos pues á aplaudir sinceramente á la Excm. Diputación Provincial y á todas aquellas personas que se han interesado para que la Colonia se llevase á efecto, lamentando pero de paso el que ésta esté formada por tan pocos escolares.

Por medio de pregón se anunció al público el miércoles de esta semana que la cobranza voluntaria de la contribución territorial é industrial correspondiente al tercer trimestre del actual año, estará abierta hasta el día 11 del corriente mes inclusive, desde las siete de la mañana hasta las tres de la tarde, en la casa de costumbre de la calle de la Rosa de esta villa.

Lo que reproducimos nosotros para conocimiento de nuestros lectores á quienes pueda convenir.

Anteayer por la tarde dió fondo en nuestro puerto el vapor «León de Oro»

tu Providencia: se lleva nuestra hija, después nuestra fortuna; ahora nos arrebató lo único que nos quedaba, el pedazo azul del negro horizonte de mi vida, la página color de rosa de nuestra sombría historia!...

—Julio, le respondía yo con tierna y dulce expresión. Dios aflije más á los que más ama; en cada pena veo yo una nueva prueba de su bondad paternal. ¿Quién puede sondear sus secretos designios?... Nos restan dulcísimos consuelos, porque hemos criado ángeles para el Paraíso: ángeles que alabarán al Señor continuamente y que velan por nosotros. ¿Sabes acaso la amargura que hubieran hallado en el mundo?... Resignate, pues, y no olvides que son felices y que llorar su muerte es natural, pero entregarse á la desesperación, es egoísmo y falta de conformidad y de fe cristiana. ¿No sabes que están en el cielo?...

—No lo sé! ¡Oh, si lo supiera!... Cada uno de estos males que nos hieren, Ariela, destruye la obra de tu paciencia, de tu generosidad, de tu valor; cuando empiezo á creer que hay un Dios que premia á las almas que se le parecen y que castiga á los malos, sufrimos nuevos golpes, y entonces me pregunto: ¿dónde está la bondad de Dios?...

que procedía de Cetta y Barcelona, conduciendo buen número de pasajeros y carga general.

Saldrá nuevamente para los mismos puntos, salvo fuerza mayor, mañana domingo al anochecer.

En la madrugada de ayer se declaró un incendio en la cordillera S. E. de este valle, al pié de la Sierra de Alfabiá y en el punto conocido por «Sa Coma», propiedad de D. Ramón Casanovas.

Acudieron al lugar de la ocurrencia bastantes personas que juntamente con las que trabajan en dicha finca se dedicaron á que quedara prontamente sofocado el voraz elemento, lo cual fué conseguido cerca la una de la tarde.

No hubo que lamentar ninguna desgracia personal y las pérdidas materiales resultaron ser de importancia.

El importe de los jornales y materiales invertidos en las obras ejecutadas por administración municipal durante los meses de Junio y Julio últimos, asciende á 1133'86 pesetas.

Consistieron dichas obras en reconstruir un muro de contención en el camino de «Can Barona», otro en el camino de Deyá y otro en el camino del «Camp Llarch»; recomponer el piso de varias calles y caminos vecinales; limpieza practicada en el torrente mayor, en varias calles, acequias y lavaderos públicos; regar los árboles de diferentes paseos de la localidad; reconstruir un pretil en el camino del «Murterá»; variar una acequia de la calle de las Almas para darle mayor latitud; tapiar las cloacas de varias calles y efectuar varias otras reparaciones.

EN EL AYUNTAMIENTO

Sesión del día 2 de Agosto 1902.

La presidió el Sr. Alcalde D. Juan Puig, y asistieron á ella, convocados por segunda vez, los Concejales señores don Ramón Casanovas, D. Juan Pizá, don Jaime Marqués, D. Juan Joy, D. Ramón Coll, D. Juan Deyá, D. Juan Canals, D. Jaime Valls y D. Juan Morell.

Fué leída y aprobada el acta de la sesión anterior.

Pasando á despachar los asuntos que figuraban á la orden del día, se enteró el Ayuntamiento de una circular del señor Gobernador civil de la provincia fecha 29 de Julio último, inserta en el «Boletín Oficial» número 5.545, referente á la formación de los presupuestos adicionales á los ordinarios del ejercicio corriente.

Se dió cuenta de una instancia promovida por D. Francisco Castañer en súplica de que se le conceda autorización para construir una acera contigua á la casa señalada con el número 689 lindante con el camino que conduce á Sa Figuera. Enterada la Corporación, de acuerdo con lo informado por la Comisión de Obras, acordó conceder la autorización solicitada.

Se dió cuenta de otra instancia promovida por D. Amador Coll Enseñat como encargado de D. Gabriel Mayol y

—¡Calla, por piedad, Julio mío!... ¡Estás delirando! ¡so blasfemas de la Omnipotencia y la bondad Suprema!... ¡Y si tanto amabas á nuestra hija, piensa en reunirte un día con ella en la eternidad!...

—¡Pobre mártir!... contestó tu padre con dulce y melancólica sonrisa... ¡Te compadezco y te envidio!...

De este modo, hija mía, pasaba mi vida en continua lucha con las penas y la desventura inmensa de ver á tu padre renegando de todo y sin esperar nada.

Emilia empeoraba cada día más y más. Pasaba los días sin salir de su habitación, unas veces sentada entre almohadones y otras reclinada en su lecho virginal. Su padre agotó los recursos; médicos, medicinas todo se empleó con mal éxito; por fin la aconsejaron que fuese á dar un viaje y á costa de grandes esfuerzos lograron arrancar su consentimiento. Convencida ya de que se moría, todo le parecía inútil y sólo pensaba en la dicha inefable de ver á Dios.

—Mira, Ariela, me decía algunas veces, nunca he querido manifestar al mundo lo que siento mi corazón, porque es un tirano que se burla é insulta á los que le aborrecen y esclaviza á los que le aman. Yo no he querido abandonar á

D. Juan Vicens, en súplica de que se le conceda autorización para construir una acera contigua á las casas señaladas con los números 397 y 398 del camino que conduce á Sa Figuera. Enterada la Corporación de acuerdo con lo informado por la Comisión de Obras, acordó conceder la autorización solicitada.

En este estado entró en el Consistorio el Concejal D. Jaime J. Joy.

Se aprobaron los trasposos de las sepulturas del cementerío católico, números 370 á favor de D. Damián Planas Soler y D. José Serra Fernandez y 379 y 382 á favor de D. José Casanovas Miró.

Dióse cuenta de una comunicación, fecha 30 de Julio último, del señor Vice-Presidente de la Excm. Comisión provincial, en la cual interesa de este Ayuntamiento si se halla dispuesto á secundar un acuerdo de aquella Corporación por el que resolvió organizar una colonia escolar, concediendo autorización, como lo ha verificado en años anteriores, para que se instale en el edificio de Santa Catalina, propio de este Ayuntamiento. Enterada la Corporación acordó conceder con gusto la autorización solicitada.

Se acordó verificar varios pagos. Y no habiendo otros asuntos de que tratar se levantó la sesión.

CULTOS SAGRADOS

En la iglesia parroquial.—Hoy, al anochecer, se cantarán solemnes completas en preparación á la fiesta de San Joaquín.

Mañana, día 10, á las 9 y media, horas menores y la misa mayor predicando el panegrico del glorioso patriarca D. Antonio Lliteras Pbro. Por la tarde después de vísperas, habrá explicación de doctrina cristiana é inmediatamente el ejercicio mensual de las MM. Cristianas.

Día 14, al anochecer se cantarán solemnes completas.

Día 15, fiesta dedicada al misterio de la Asunción de Nuestra Señora. A las 9 y media horas menores y la misa mayor, con sermón por D. José Pastor Vicario. Por la tarde, después de vísperas, se verificará la acostumbrada procesión.

Día 16, á las 6 y media de la mañana, durante la celebración de una misa tendrá lugar el ejercicio propio del día dedicado á Nuestra Señora del Carmen.

En la iglesia de San Francisco.—Mañana por la tarde, continuará el setenario en honra de los Dolores de Nuestra Señora, con sermón.

Día 12, á las 6 y media de la mañana, durante la celebración de una misa tendrá lugar el ejercicio de los Trece martes dedicados á San Antonio de Padua, continuándose al anochecer con toda solemnidad.

Día 15, por la tarde los terciarios tendrán su acostumbrada reunión mensual.

Registro Civil

NACIMIENTOS.

Varones 2.—Hembras 1.—Total 3

MATRIMONIOS

Día 9.—D. Andrés Arbona Castañer, soltero, con D.ª Magdalena Trias Noquera, soltera.

DEFUNCIONES

Día 3.—D.ª Florentina Miró Gamundí, de 47 años, casada, calle San Jaime.
Día 4.—María Teresa Veñy Vadell, de 8 años, calle de la Vuelta Piguera.
Día 5.—D. Damián Mayol Pons, de 60 años, soltero, manzana 49.
Día 5.—D. Jerónimo Estades Arbona, de 55 años, casado, calle de San Jaime.
Día 7.—Bartolomé Payeras Cabot, de 7 meses, calle del Cementerio.

MOVIMIENTO DEL PUERTO

EMBARCACIONES FOMODEAS

Día 27.—De Barcelona, en 10 horas; vapor León de Oro, de 81 ton., capitán D. G. Mora, con 18 mar. pas. y efectos.
Día 6 de Agosto.—De Palma, en 2 días, laúd Joven Miguelito, de 19 toneladas pat. D. Cosme Escalas, con 5 marineros y piedra.
Día 7.—De Barcelona, en 10 horas; vapor León de Oro, de 81 ton. cap. don G. Mora, con 18 mar. pas. y efectos.

EMBARCACIONES DESPACHADAS

Día 29.—Para Barcelona, vapor León de Oro, de 81 ton., cap. D. G. Mora, con 18 mar. pas. y efectos.
Día 5 de Agosto.—Para Ciudadela, laúd Esperanza, de 32 ton. pat. D. J. Vicens, con 4 mar. y lastre.
Día 6.—Para Palma, laúd Joven Miguelito, de 19 ton. pat. D. C. Escalas, con 5 mar. y lastre.

Se desea vender una

finca llamada *Can Magre de Deus*, consistente en huerto regadío, cañaveral y dos casas; linda con la carretera del puerto.

Para más informes diríjense al notario D. Pedro Alcover.

VENTA

de una finca llamada *Can Uyet* sita en el punto Alquería del Conde de esta villa, que consiste en casa señalada con el número 12 de la calle de Rullán, corral ó jardín unido y porción de tierra naranjal, midiendo un cuartón 81 destres aproximadamente y la casa con el corral unos 778 metros cuadrados. Para informes dirigirse al dueño calle de la Luz, n.º 5, piso 2.º en Palma. La titulación de la finca obra en poder del Notario don Miguel Ignacio Font.

AVISO

El Sindicato de riegos de esta villa, suplica á los que no hayan pagado sus cuotas, lo verifiquen antes del día 15 del próximo mes de Agosto, porque después de esa fecha, se cobrarán por la vía gubernativa, esperando este Sindicato, no tener que recurrir á este medio.

Sóller, 26 Julio de 1902.

NOTA.—Los acequeros tienen los recibos y á ellos han de acudir para efectuar el pago.

mucho todavía y que morirás hasta haber soportado crueles y dolorosos martirios. ¡Pobre Ariela! Todo te lo quita Dios; señal de que te quiere toda para sí. Estas sola para desafiar las tempestades de la vida, sola para llorar amargamente; sola para llevar tu Cruz!...

—Dios me dará fortaleza. Emilia.

—Escucha, tú sabes mucho y tienes la acrisolada piedad de una santa, Ariela; pero muchas veces un sér débil é ignorante puede aconsejar á un sabio.

—Tienes razón, habla, querida mía.

—Sola siempre, pues sabes que nunca he tenido amigas íntimas que acompañen mis días tristes y solitarios, he llorado y pensado mucho y he venido á comprender que siempre se tiene valor para sufrirlo todo—por horrible que sea—cuando la fe mora en el alma. Cuando sufra tanto tu corazón que empieces á sentirte débil y triste, cuando el mundo te parezca una cárcel odiosa, tu inteligencia se nuble con las densas tinieblas del pesar, y te halles casi cercana á la negra y horrible desesperación, vuélvete á Jesús, mira su abandono y su amargura y Él será quien vigorice tu desmayada fe, que aliente tu valor, quien endulce tu desventura. En Él está la dicha, la fuerza, la resignación; en Él, Ariela,

FOLLETÍN

ARIELA

la tierra: me quería toda para Él é iba poco á poco separando mi corazón de las afecciones terrenales y haciéndolo aspirar por el cielo.

Emilia se postró en el lecho del dolor para no levantarse más. Yo la acompañaba muchos ratos, siempre que mis ocupaciones me lo permitían, y procuraba distraerla, porque al fin se convenció de que se moría y lloraba con amargura por dejarme sola y sin consuelos. Un día enfermó gravemente mi hija, mi dulce Fernanda, que acababa de cumplir dos años y que era la delicia de mi hogar y la única distracción de Julio: tres días duró su enfermedad y al fin de ellos la ví dormirse con el sueño eterno.

¿Para qué hablarte de mi dolor? Lee lo que te dije de la muerte de María y sabrás lo que sufrí en la de Fernanda.

Tu padre se desesperaba y no había lenitivo para su profundo dolor. Yo procuraba aparecer tranquila á sus ojos, pero él no creía en Dios y cuando esto faltaba, lo demás todo es inútil.

—Mira, me decía, mira la bondad de

Los anuncios que se inserten en esta sección pagarán: Hasta tres insertos a razón de 0'05 pesetas la línea; hasta cinco insertos a razón de 0'08 pesetas, y de cinco en adelante a razón de 0'02 pesetas. El valor mínimo de un anuncio, sea cual fuere el número de líneas que se componga, será de 0'50 pesetas. Las líneas, de cualquiera tipo sea la letra, y los grabados, se contarán por tipos del cuerpo 12 y el ancho será el de una columna ordinaria del periódico.

Sección de Anuncios

Los anuncios mortuorios por una sola vez pagarán: Del ancho de una columna 1'50 ptas., del de dos 3 ptas., y así en igual proporción. En la tercera plana los precios son dobles, y triples en la segunda. Los comunicados y anuncios oficiales pagarán a razón de 0'05 pesetas y los reclamos a razón de 0'10 ptas. la línea del tipo en que se compongan, siendo menor del cuerpo 12, y de éste si es mayor. Los suscriptores disfrutarán una rebaja de un 25 por ciento.

La Ilustración Española y Americana.-La Moda Elegante.-La Ilustración Artística.-El Salón de la moda.-Album Salón.-La Bordadora.-La Perla Artística.-La Mariposa.-Blanco y Negro.-La Zapatería Ilustrada.-Nuevo Mundo.-Sol y Sombra.-La Ultima Moda.-Por Esos Mundos....-Pluma y Lápiz.-El Teatro.-Hojas Selectas.-La Patria de Cervantes.-Alrededor del Mundo, y otra infinidad de periódicos y revistas ilustradas de España sirve el "Centro de Suscripciones,, sección tercera de

LA SINCERIDAD, San Bartolomé, 17.—SOLLER.

¡¡CABELLO ABUNDANTE Y ONDULADO!!

PETRÓLEO SANSON

Hace crecer el cabello y evita su caída; le devuelve su color primitivo y natural. Quita la caspa y priva que se reproduzca. Mantiene la cabeza limpia de todo insecto y microbio, pues es antiséptico por excelencia. Cura toda enfermedad del cuero cabelludo y evita las que se adquieren por contagio, como tiña pelada, etc.

RESULTADOS MARAVILLOSOS. ÉXITO SEGURO É INMEDIATO.

DE VENTA: en perfumerías, droguerías y farmacias.

UNICOS DEPOSITARIOS: Cortés hermanos, Barcelona (España).

L' ASSICURATRICE ITALIANA

Sociedad de seguros contra los

ACCIDENTES DEL TRABAJO

ESTABLECIDA EN MILÁN Y RECONOCIDA EN ESPAÑA

Capital social: 5.000.000 Liras

Habiéndose promulgado la Ley sobre los accidentes del trabajo de 30 de Enero último, esta importante Sociedad asegura todas las industrias, mediante una prima, contra los riesgos indicados en dicha Ley.

Director de la Sucursal Española: D. MANUEL GES, Merced, 20, Barcelona.—Para informes y demás, dirigirse al Agente principal, B. HOMAR, Samaritana, 16, Palma.—Agente en Sóller, ARNALDO CASELLAS.

Hotel Restaurant del Universo

VDA. DE J. SERRA

PLAZA DE PALACIO-3.-BARCELONA

Hospedaje desde 5 pesetas en adelante. Habitaciones desde una peseta, restaurant á la carta, mesas particulares, se sirve á todas horas.

El HOTEL DEL UNIVERSO está situado en uno de los sitios más importantes de la capital, dá plena fachada á la bonita y frondosa plaza de Palacio y paseos de la Aduana é Isabel II; donde cruzan todos los tranvías, y es el más próximo á la Aduana, Muelles, Compañías de Navegación, Bolsa, Gobernación y Estación de los Ferrocarriles de Francia, Tarragona, Valencia, Zaragoza y Madrid.

LA SINCERIDAD

Establecimiento comercial é industrial de J. Marqués Arbona San Bartolomé, -17,-SOLLER

SECCIÓN PRIMERA.—IMPRESA Y TALLER DE ENCUADERNACIONES

Se hacen toda clase de impresiones á una ó varias tintas: Acciones para sociedades, títulos nominativos y al portador, láminas de emisión de valores, bonos y demás trabajos de esta índole, tarjetas de visita, esquelas mortuorias, talones, membretes, facturas, programas, carteles, circulares, estados de todas clases, invitaciones, etc., etc., y encuadernaciones económicas y de lujo.

SECCION SEGUNDA.—PAPELERÍA, LIBRERÍA Y ARTÍCULOS DE ESCRITORIO

Véndese en la tienda de esta sección: resmillería y sobres de todas clases desde los más económicos á los de más lujo, papeles de hilo y de algodón en blanco y rayados, papel de embalaje cortado y taladrado para la confección de cajones de higos, y de seda para la de cajas de naranjas, de limones y de mandarinas, libritos de fumar de infinidad de marcas, naipes, estampas y cromos, tarjetas de lujo y sorpresas para felicitaciones, libros en blanco y rayados, cuadernos y libretos de todos tamaños y precios, libros de texto y menaje para las escuelas de niños y de niñas de este pueblo, tinta negra y de colores, en botellas, para escribir y para sellar, efectos variados para escritorios y oficinas, coronas, flores artificiales y objetos para hacerlas, sacos y cinturones de piel para señoritas, cartitas para niños, etc., etc.

VINOS Y LICORES

Vino de mesa superior, marca *El Cometa*, (estilo Burdeos) La botella. 1'00
El rico licor "Benedetto", de los Sres. Fuster Molinas. Vale la botella 5'00
La "Chartreuse Sollerique", La botella vale 3'50
Están de venta en el Estanco de *Can Putxet*, Plaza de la Constitución, n.º 16—SOLLER.

LA SOLLERENSE

DE JOSÉ COLL

CERBERE y PORT-BOU (Frontera franco-española)

Aduanas, transportes, comisión, consignación y tránsito

Agencia especial para el trasbordo y reexpedición de naranjas, frutas frescas y pescados.

AGUA DESTILADA

DE

FLOR de NARANJO

Se vende, al por mayor y menor, en la Farmacia de J. Torrens, -Sóller.

CURACION DE LA DIABETES

POR EL

VINO URANADO PÉPSICO

de J. TORRENS, FARMACÉUTICO

El primero y único elaborado en esta forma en España, mucho más económico y de mejores resultados que sus similares del extranjero, está preparado con todo esmero por procedimientos científicos bien experimentados y acreditado como un reconstituyente sobradamente energético para suprimir la eliminación del azúcar de glucosa en todas las personas afectadas de la enfermedad denominada "diabetes."

PÍLDORAS FERRUGINOSAS

DE

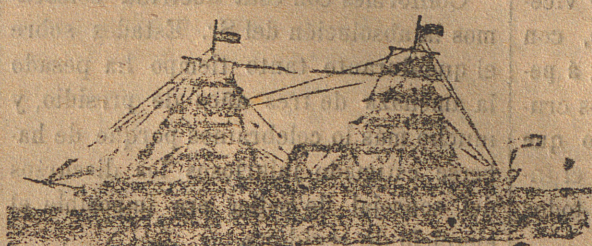
INULA HELENIUM

Con estas píldoras, preparadas por J. Torrens, se cura pronto y radicalmente la *Leucorrea* ó (flujo blanco), la *Anemia* y *Clorosis* (colores pálidos), la *Dismenorrea* (ó dificultad en el período), la *Amenorrea* (ó supresión del mismo), la debilidad, flaqueza y cuantas moléstias ó enfermedades reclaman un excitante poderoso y energético.

DE VENTA:

En Barcelona, Sociedad Farmacéutica Española.—Farmacia del Dr. Pizá.—Palma, Centro Farmacéutico.—Farmacia de las Copiñas.—Málaga, Farmacia del Dr. Pelaez y Bermudez.—Sóller, Farmacia de J. Torrens

SERVICIO DECENAL



ENTRE SOLLER, BARCELONA, CETTE

Y VICE-VERSA

por el magnífico y veloz vapor

LEON DE ORO

Salidas de Sóller para Barcelona: los días 10, 20 y último de cada mes.
Salidas de Barcelona para Cette: los días 1, 11 y 21 de id. id.
Salidas de Cette para Barcelona: los días 5, 15 y 25 de id. id.
Salidas de Barcelona para Sóller: los días 6, 16 y 26 de id. id.

CONSIGNATARIOS:—EN SÓLLER.—D. Guillermo Bernat, calle del Príncipe n.º 24.—EN BARCELONA.—D. J. Roura, Paseo de la Aduana, 25.—EN CETTE.—D. Guillermo Colom, Quai Commandant Samary-5.

NOTA.—Siempre que el día de salida de Cette, según el presente itinerario, corresponda al sábado ó día anterior á uno festivo, la retrasará el vapor veinte y cuatro horas y saldrá el domingo ó día festivo que sea, á la misma hora.

ACADEMIA MERCANTIL

DIRIGIDA POR EL PROFESOR

D. SALVADOR ELÍAS

Clases especiales para la enseñanza práctica y teórica de Cálculo Mercantil, Teneduría de Libros, reforma y adorno de letra, y todo lo perteneciente al comercio, según las vigentes leyes.

Calle de Vives, n.º 5

LADRILLOS HIDRAULICOS, BAÑERAS,

PELDAÑOS, FREGADEROS Y TODA CLASE DE PIEZAS DE GRANITO ARTIFICIAL

DE LA CASA

ESCOFET, TEJERA Y C.ª de BARCELONA

Unico representante en Sóller: Miguel Colom, calle del Mar.

L' UNION

COMPAÑIA FRANCESA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS FUNDADA EN 1828

Esta Compañía, LA PRIMERA DE LAS COMPAÑIAS FRANCESAS DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS POR LA IMPORTANCIA DE SU CARTERA, asegura además del riesgo de incendio, los daños que pueden ocasionar la caída del rayo, la explosión de gas de alumbrado, del vapor, de LA DINAMITA Y OTROS EXPLOSIVOS.

| | | |
|---------------------------|------------|---------|
| Capital social | 10.000.000 | Francos |
| Reservas | 8.705.000 | " |
| Primas á cobrar | 74.287.038 | " |
| Total | 92.992.038 | " |

| | | |
|--------------------------------|----------------|---|
| Capitales asegurados | 15.127.713,242 | " |
| Siniestros pagados | 194.000.000 | " |

SEGURO DE COSECHAS

Esta antigua Compañía asegura también contra el incendio, los de trigo, cebada y avena, tanto en pié como segadas, en gavillas y sobre la era.

Sucursal española: Barcelona, Paseo de Colón y calle Merced, 20, 22 y 24.—Director, M. Gés.—Subdirector en Mallorca: B. Homar, Samaritana, 16, Palma.—Agente en Sóller, Arnaldo Casellas, Luna, 17.

Obras de D. José Rullán Pbro

HISTORIA DE SOLLER en sus relaciones con la general de Mallorca. Dos tomos en 4.º mayor de mil páginas cada uno, encuadernados en rústica, obra premiada con medalla de cobre en la Exposición Universal de Barcelona y con medalla de oro en la Exposición Balear de Sóller. 20'00

INUNDACION DE SOLLER Y FORNALUTX, en 1885, capítulo adicional á la *Historia de Sóller*. Un tomo en 4.º de 120 páginas, encuadernado en rústica, premiada con medalla de oro en la Exposición Balear de Sóller. 1'75

CULTIVO DEL NARANJO en las Baleares. Obra de reciente publicación, que forma un tomo en 4.º de 190 páginas, encuadernado en rústica, premiada con medalla de oro en las Exposiciones de Sóller y de Manacor, y con medalla de plata en la FERIA-Concurso de Barcelona. 1'50

CULTIVO PRACTICO DEL ALGARROBO. Un tomo en 4.º de 158 páginas, laureada con iguales premios que la anterior. 1'50

GUIA DE SOLLER. Un tomo en 8.º menor de 152 páginas. LITERATURA POPULAR MALLORQUINA. Glosos de n Pau Noguera y Ripoll (á) SALLOR, (Tom I); de n Andreu Coll y Bernat, (á) Tambó, (Tom II); y de n Sebastián Marqués y Ortigas, (de sa Portella) (Tom III). Es tres Toms valen . . . 2'75

Véndense en la tienda de artículos de escritorio de «La Sinceridad»—San Bartolomé, 17—SOLLER.

SOLLER.—Imp. de «La Sinceridad»